मैत्रावरुणर्वसिष्ठः।मरुतः। त्रिष्टुप्, १-११ द्विपदा विराट्।

### क ई व्यक्ता नरः सनीळा रुद्रस्य मर्या अध स्वश्वाः॥ ७.०५६.०१

के। ईम्- इमे। व्यक्ताः- दीप्तिमन्तः। नरः- नेतारः। सनीळाः- समानौकसः। रुद्रस्य मर्ताः-रुद्रजाः। अध- अपि च। स्वश्वाः- शोभनपृषदश्वा मरुतः॥१॥

#### निक्वें होषां जुनूंषि वेद ते अङ्ग विद्रे मिथो जुनित्रम्॥ ७.०५६.०२

एषाम्- एतेषाम् । जनृंषि- जन्मानि । निकः- न कश्चिदिप । वेद- जानाति । मिथः- परस्परं त एव । जनित्रम्- जन्मानि । विद्रे- जानित ॥२॥

#### अभि स्वपूर्भिर्मिथो वेपन्त वार्तस्वनसः इयेना अस्पृध्रन्॥ ७.०५६.०३

स्वपूर्भिः- स्वकीयगतिभिः। मिथः- परस्परम्। वपन्त- सङ्गच्छन्ते। वातस्वनसः- वायुशब्दाः। श्येनाः- पक्षिण इव पतन्तः। असपृध्रन्- स्पर्धन्ते॥३॥

#### एतानि धीरौ निण्या चिकेत पृश्चिर्यदूधौ मही जभार ॥ ७.०५६.०४

यत्- यानि । मही- महती । पृश्निः- वाग्देवी । ऊधः- अन्तरिक्षे । जभार- दधार । तानि । एतानि-इमानि । निण्या- रहस्यानि मारुतानि । धीरः- धारणाकुशल एव । चिकेत- जानाति ॥४॥

#### सा विट् सुवीरा मुरुद्धिरस्तु सुनात्सहन्ती पुष्यन्ती नृम्णम्॥ ७.०५६.०५

सा। विट्- प्रजा। सुवीरा- शोभनवीरैरुपेता। मरुद्भिः। अस्तु- भवतु। सनात्- चिरकालात्। सहन्ती- शत्रूनभिभवन्ती। नृम्णम्- बलम्। पुष्यन्ती अस्तु॥५॥

#### यामं येष्ठाः शुभा शोभिष्ठाः श्रिया सम्मिश्रा ओजीभिरुग्राः॥ ७.०५६.०६

यामम्- गन्तव्यं प्रदेशम्। येष्ठाः- अतिशयेन गच्छन्तः। शुभा- दीप्त्या। शोभिष्ठाः- अतिशयेन शोभमानाः। ओजोभिः- तेजोभिः। संमिश्चाः- सम्यक् मिश्रिताः। उग्राः- उद्गुर्णाः॥६॥

#### उ्यं व ओर्जः स्थिरा शवांस्यधां मुरुद्धिर्गणस्तुविष्मान्॥ ७.०५६.०७

वः- युष्माकम्। ओजः- बलम्। उग्रम्- उद्गूर्णम्। शवांसि- बलानि। स्थिरा- दृढानि। अध-अथ। मरुद्भिर्गणः- मरुद्गणः। तुविष्मान्- प्रभूतः॥७॥

# शुभ्रो वः शुष्मः क्रुध्मी मनांसि धुनिर्मुनिरिव शर्धस्य धृष्णोः॥ ७.०५६.०८

वः- युष्माकम्। शुष्मः- बलम्। शुभ्रः- दीप्तम्। क्रुध्मी- क्रोधनशीलानि। मनांसि- चित्तानि। धृष्णोः- शत्रुधर्षकस्य। शर्धस्य- मरुद्गणस्य। धुनिः- कम्पनम्। मुनिरिव- मुनेरिव भवति॥८॥

## सनेम्यस्मद्ययोतं दिद्यं मा वो दुर्मितिरिह प्रणङ्गः॥ ७.०५६.०९

सनेमि- पुराणम् । दिद्युम्- प्रहरणम् । अस्मत्- अस्मत्तः । युयोत- पृथक्करुत । वः- युष्माकम् । दुर्मतिः- क्रोधमतिः । नः- अस्मान् । मा । प्रणक्- व्याप्नोतु ॥९॥

### प्रिया वो नाम हुवे तुराणामा यत्तृपन्मरुतो वावशानाः॥ ७.०५६.१०

यत्- येन । वावशानाः- कामयमानाः । मरुतः । तृपत्- तृप्तिं गच्छन्ति । तेषाम् । तुराणाम्-त्वरमाणानां युष्माकम् । प्रिया- प्रियेण । नाम- नाम्ना । हुवे- आह्वयामि ॥१०॥

## स्वायुधासं इ्ष्मिणः सुनिष्का उत स्वयं तन्वशः शुम्भेमानाः॥ ७.०५६.११

स्वायुधासः- शोभनप्रहरणाः। इष्मिणः- गन्तारः। सुनिष्काः- शोभनाभरणाः। उत- अपि च। स्वयम्। तन्वः- शरीराणि। शुम्भमानाः- शोभयन्तः॥११॥

## शुची वो ह्व्या मरुतः शुचीनां शुचिं हिनोम्यध्वरं शुचिभ्यः।

#### ऋतेन सत्यमृतसाप आयुञ्छुचिजन्मानः शुचयः पावकाः॥ ७.०५६.१२

मरुतः- हे प्राणिवशेषाः। शुचीनाम्- शुद्धानाम्। वः- युष्माकम्। शुची- शुद्धानि। हव्या-हव्यानि। शुचिभ्यः- शुद्धेभ्यः। शुचिम्- शुद्धम्। अध्वरम्- ध्वरविरोधिकर्म सर्वभूतहितकर्म। हिनोमि- प्रेरयामि । शुचिजन्मानः- शुद्धस्वभावाः । शुचयः- शुद्धाः । पावकाः- शोधकाः । ऋतेन-धर्मेण । सत्यम् । ऋतसापः- प्रकृतिनियतिभूतसत्यस्पर्शकाः । आयन्- अगच्छन् ॥१२ ॥

अंसेष्वा मेरुतः खाद्यौ वो वक्षेरसु रुक्ता उपशिश्रियाणाः।

वि विद्युतो न वृष्टिभी रुचाना अनु स्वधामायुधैर्यच्छमानाः॥ ७.०५६.१३

अंसेषु- स्कन्धेषु । मरुतः । वः- युष्माकम् । खादयः- अलङ्कारविशेषाः । वक्षःसु- उरोदेशेषु । रुक्माः- हाराः । उपिशिश्रियाणाः- आश्रयन्ते । वृष्टिभिः- वर्षाभिः । विद्युतः- तिर्दतः । न- इव । रुचानाः- रोचमानाः । स्वधाम्- उद्कम् । अनु- अनुसृत्य । आयुष्टैः- मेघताङ्नैः । यच्छमानाः- यच्छन्तः ॥१३ ॥

# प्र बुध्यां व ईरते महाँसि प्र नामानि प्रयज्यवस्तिरध्वम्। सहस्रियं दम्यं भागमेतं गृहमेधीयं मरुतो जुषध्वम्॥ ७.०५६.१४

वः- युष्माकम्। बुध्न्या- अन्तिरिक्षजािन। महांसि- तेजांसि। प्र- प्रकर्षेण। ईरते- गच्छिन्त। प्रयज्यवः- प्रपूज्याः। नामािन- उदकािन। नमयन्तीित नामािन। तिरध्वम्- वर्धयत। मरुतः- हे वाताः। सहिस्रयम्- अनन्तम्। दम्यम्- गृह्यम्। गृहमेधीयम्। एतम्- इमम्। भागम्। जुषध्वम्- सेवध्वम्॥१४॥

### यदि स्तुतस्य मरुतो अधीथेत्था विप्रस्य वाजिनो हवीमन्।

मुक्षू रायः सुवीर्यस्य दात् नू चिद्यमुन्य आद्भुदरावा॥ ७.०५६.१५

यदि- यस्मात् कारणात्। मरुतः। वाजिनः- हव्यवतः। विप्रस्य- मेधाविनो मम। हवीमन्-हव्ययुक्ते स्तोत्रे कियमाणे। स्तुतस्य- स्तुतं मन्त्रम्। इत्था- एवम्। अधीथ- अवगच्छथ। तस्मात् कारणात्। मक्षु- क्षिप्रम्। सुवीर्यस्य- शोभनवीर्यस्य। रायः- दानयोग्यसम्पदम्। दात- दत्त। अरावा- अदाता लोभी। अन्यः- इतरः। यम्- याम्। नू चित् आदभत्- नाभिहन्यात्। तां दत्त॥१५॥ अत्यासो न ये मुरुतः स्वञ्चौ यक्षदृशो न शुभयन्त मयीः।

ते हैर्म्येष्ठाः शिश्वेवो न शुभ्रा वृत्सासो न प्रकीळिनेः पयोधाः॥ ७.०५६.१६

ये। मरुतः। अत्यासः- तुरगाः। न- इव। स्वञ्चाः- सुव्यक्ताः। यक्षदृशः- उत्सवदृशरः। मर्याः-मर्त्याः। न- इव। शुभयन्त- स्वात्मनो मण्डयन्ति। हुम्येष्ठाः- मञ्चस्थाः। शिशवः। न- इव। शुभ्राः- शुक्काः। वत्सासः- वत्साः। न- इव। प्रक्रीळिनः- क्रीडन्तः। पयोधाः-उद्कधारकाः॥१६॥

# द्शस्यन्तो नो मुरुतो मृळन्तु वरिवस्यन्तो रोर्दसी सुमेके। आरे गोहा नृहा वधो वो अस्तु सुम्नेभिरसमे वसवो नमध्वम्॥ ७.०५६.१७

दशस्यन्तः- प्रयच्छन्तः। नः- अस्मान्। मरुतः। मृळन्तु- सुखयन्तु। सुमेके- सुरूपे। रोद्सी-द्यावापृथिव्यो। वरिवस्यन्तः- पूरयन्तः। गोहा- उदकहा। नृहा- शत्रुहा। वः- युष्माकम्। वधः। आरे- अस्मत्तो दूरे। अस्तु- भवतु। अस्मे- अस्माकम्। वसवः- शरण्या देवाः। सुम्नेभिः- सुखैः। नमध्वम्- अभिमुखा भवत॥१७॥

आ वो होता जोहवीति सुत्तः सुत्राची रातिं मरुतो गृणानः।

य ईवेतो वृषणो अस्ति गोपाः सो अद्वयावी हवते व उक्थैः॥ ७.०५६.१८

सत्राचीम्- सर्वत्र गतिशीलम्। रातिम्- तव दानम्। गृणानः- स्तुवन्। मरुतः। वः- युष्माकम्। होता- आह्वाता। सत्तः- निषण्णः सन्। वः- युष्मान्। आ जोहवीति- आह्वयति। यः। ईवतः-प्रपन्नस्य। वृष्णः- वर्षकः। गोपाः- पालकः। अस्ति- भवति। सः। अद्वयावी- अवञ्चकः। वः-युष्मान्। उक्थैः- मन्त्रेः। हवते- आह्वयति॥१८॥

हुमे तुरं मुरुतो रामयन्तीमे सहः सहस आ नेमन्ति। हुमे शंसं वनुष्युतो नि पन्ति गुरु द्वेषो अरेरुषे द्धन्ति॥ ७.०५६.१९ इमे- एते। मरुतः- वाताः। तुरम्- त्वरमाणं साधकम्। रमयन्ति। इमे। सहसः सहसः-बिलनामिप बिलनः। आ नमन्ति- नमयन्ति। इमे। शंसम्- स्तोतारम्। वनुष्यतः- हिंसकात्। नि- नितराम्। पान्ति- रक्षन्ति। गुरु- बृहत्। द्वेषः- द्वेषम्। अरुषे- लोभिने। द्धिन्ति-यच्छन्ति॥१९॥

# हुमे रुघ्नं चिन्मुरुतो जुनन्ति भृमिं चिद्यथा वसेवो जुषन्ते। अपं बाधध्वं वृषणस्तमांसि धत्त विश्वं तनेयं तोकमस्मे॥ ७.०५६.२०

इमे- एते। मरुतः। रध्रम्- समृद्धम्। चित्- अपि। जुनन्ति- चोदयन्ति। भृमिम्-भ्रमणशीलमसमृद्धम्। चित्- अपि। जुनन्ति। यथा। वसवः- देवाः। जुषन्त- युष्मान्। सेवन्ते। तथा। यूयम्। वृषणः- वर्षकाः। तमांसि- अन्धकारान्। अप बाधध्वम्- नाशयत। अस्मे-अस्मभ्यम्। विश्वं तोकं तनयम्- धर्मसन्तितम्। धत्त- यच्छत॥२०॥

## मा वौ दात्रान्मरुतो निरराम मा पश्चाईघ्म रथ्यो विभागे।

आ नः स्पार्हे भंजतना वसव्ये३ यदीं सुजातं वृषणो वो अस्ति॥ ७.०५६.२१

मरुतः। वः- युष्माकम्। दात्रात्- दानात्। मा। निरराम- निर्गमाम। रथ्यः- हे महारथाः। विभागे- युष्मभ्यं हव्यविभागे। मा। पश्चात्- अनन्तरम्। दध्म। वृषणः- हे वर्षकाः। यत्। वः- युष्माकम्। सुजातम्- सुष्ठु जातं धनमस्ति। तस्मिन्। स्पार्हे- स्पृहणीये। वसव्ये- धने। नः- अस्मान्। आ भजतन- भागिनः कुरुत ॥२१॥

## सं यद्धनेन्त मन्युभिर्जनासुः शूरा यह्वीष्वोषधीषु विक्षु।

अर्घ स्मा नो मरुतो रुद्रियासस्त्रातारो भूत पृतेनास्वर्यः॥ ७.०५६.२२

यत्- यदा। यह्वीषु- महतीषु। ओषधीषु। विश्व- जेतव्यासु प्रजासु वीरेषु। शूराः- समर्थाः। जनासः- जना वीराः। मन्युभिः- क्रोधेन। सं हनन्त- संयुज्जन्ति। तदा। पृतनासु- युद्धेषु। नः-

अस्मान्। मरुतः। रुद्रियासः- रुद्रजाः। अर्यः- अरेः सकाशात्। त्रातारः- रक्षकाः। भूत-भवत॥२२॥

भूरि चक्र मरुतः पित्र्याण्युक्थानि या वः शास्यन्ते पुरा चित्।

मुरुद्धिरुयः पृतेनासु साळ्हा मुरुद्धिरित्सनिता वाजुमवी॥ ७.०५६.२३

या- यानि। वः- युष्माकम्। पुरा- पुरातनकालात्। चित्- एव। शस्यन्ते- कीर्त्यन्ते। तानि। उक्थानि- मन्त्रप्रोक्तानि। पित्र्याणि- पुरातनानि। भूरि- बहूनि। मरुतः। यूयम्। चक्र- कृतवन्तः। मरुद्भिः। उग्रः- वीरः। पृतनासु- युद्धेषु। साळ्हा- शत्रूणामभिभविता भवति। मरुद्भिः। अर्वा- अभिगन्ता। वाजं सनिता- अन्नसम्भक्ता च भवति॥२३॥

अस्मे वीरो मेरुतः शुष्येस्तु जनानां यो असुरो विधर्ता।

अपो येन सुक्षितये तरेमाध स्वमोको अभि वः स्याम॥ ७.०५६.२४

मरुतः। येन। सुक्षितये- शोभनभूमिप्राप्तये। अपः- उदकानि। तरेम। यः। जनानां मध्ये। असुरः- प्राणदः। विधर्ता- विशेषेण धारको भवति। वीरः- स वीर्यसम्पन्नः। शुष्मी- बली। अस्मे- अस्मभ्यम्। अस्तु- भवतु। अध- अथ। स्वमोकः- स्वसद्म। वः- युष्मदीया वयम्। अभि स्याम- आतिष्ठेम। ॥२४॥

### तन्न इन्द्रो वर्रुणो मित्रो अग्निराप ओषधीर्वनिनौ जुषन्त।

शर्मन्स्याम मुरुतामुपस्थे यूयं पात स्वस्तिभिः सदा नः॥ ७.०५६.२५

इन्द्रादयो देवाः। वनिनः- सम्भक्तारः। नः- अस्माकम्। तत्- भावनम्। जुषन्त- सेवन्ताम्। मरुताम्- प्राणविशेषाणाम्। उपस्थे- अपस्थाने वर्तमाना वयम्। शर्मन्- मङ्गळे। स्याम- भवेम ॥२५॥